SYSTEM FOR DETECTING LINEAR DIMENSIONS AND METHOD FOR TESTING THE SYSTEM OPERABILITY

Patent number:

WO9528615

Publication date:

1995-10-26

Inventor:

CARLI CARLO (IT); FERRARI ANDREA (IT)

Applicant:

MARPOSS SPA (IT); CARLI CARLO (IT); FERRARI

ANDREA (IT)

Classification:

- international:

B23Q17/24; G01B5/008; G01B21/04; H04B10/22;

B23Q17/24; G01B5/008; G01B21/02; H04B10/22;

(IPC1-7): G01B21/04; B23Q17/24; H04B10/22

- european:

B23Q17/24; G01B5/008; G01B21/04; H04B10/22

Application number: WO1995EP01261 19950406 Priority number(s): IT1994BO00167 19940419

Also published as:

EP0756694 (A1)

US5778550 (A1)

ITBO940167 (A)

EP0756694 (B1)

Cited documents:

EP0337671

EP0506318

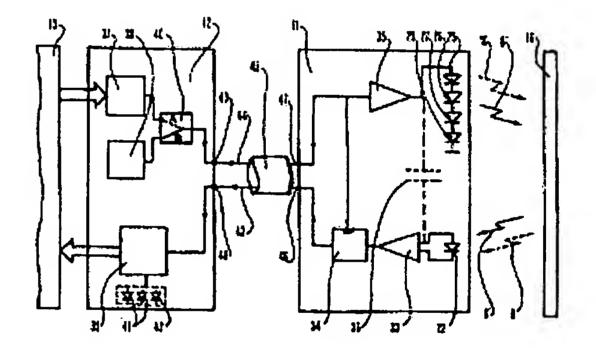
EP0204926

EP0216032

Report a data error here

Abstract of WO9528615

A measuring system for a numerical control machine tool comprising a detecting head (3), for contacting a workpiece (1) to be checked and for transmitting an optical coded signal (8) to a remote transceiver unit (11) that, in turn, can transmit an optical switch on signal (10) to the head (3). The transceiver unit (11) is connected, by means of a cable (45) including separate lines (43, 44) for the transmitted and received signals, to an interface unit (12), in turn connected to a computerized numerical control unit (13). In the event that faults occur in the transmission between the head (3) and the interface unit (12), a test takes place so as to identify in which part of the system the fault is located. A test signal is generated by suitable means (38) in the interface unit (12), transmitted from the transceiver unit (11) towards a reflecting surface (16), reflected by the latter, received by the transceiver unit (11) and sent to the interface unit (12). If the test outcome is positive, it means that head (3) is the cause for the malfunction. In the contrary, the test continues, by shortcircuiting the connection lines (43, 44) first to one, then to the other end of cable (45) for excluding from the test the transceiver unit (11), and cable (45) itself.



Data supplied from the esp@cenet database - Worldwide



Europäisches Patentamt

European Patent Office

Office européen des brevets



(11) EP 0 715 235 A2

(12)

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(43) Veröffentlichungstag: 05.06.1996 Patentblatt 1996/23

(51) Int. Cl.⁶: **G05B 19/042**

(21) Anmeldenummer: 95118750.9

(22) Anmeldetag: 29.11.1995

(84) Benannte Vertragsstaaten:
AT CH DE ES FR GB IT LI NL SE

(30) Priorität: 02.12.1994 DE 4442967 14.02.1995 DE 19504710

(71) Anmelder: Miele & Cle. GmbH & Co. D-33332 Gütersloh (DE)

(72) Erfinder:

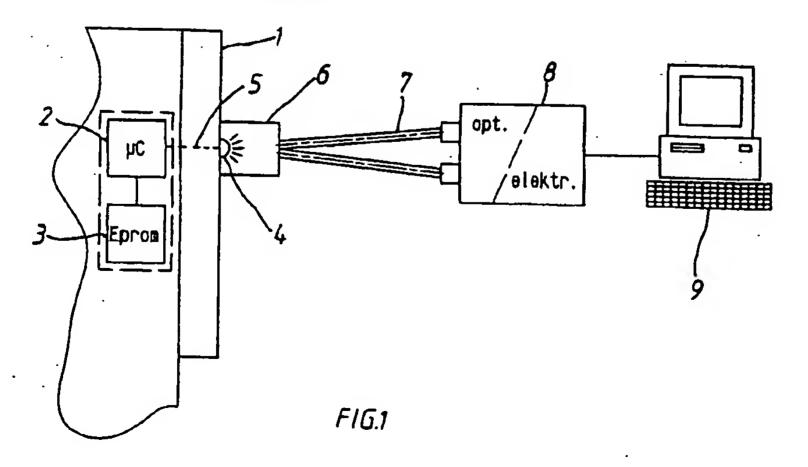
- Avenwedde, Josef D-33415 Verl (DE)
- Hiddemann, Friedrich D-33605 Bielefeld (DE)
- Peters, Hans-Eckart
 D-33332 Gütersloh (DE)
- Wienströer, Rainhard
 D-33803 Steinhagen (DE)
- Bröckelmann, Gerd
 D-33378 Rheda-Wiedenbrück (DE)

(54) Haushaltgerät mit einem Mikroprozessor und einem programmierbaren, nichtflüchtigen Speicher zur Veränderung von Prozessparametern

(57) Die Erfindung betrifft ein Haushaltgerät, insbesondere eine Wasch- oder Geschirrspülmaschine, mit einer Mikroprozessorsteuerung (2), welcher ein programmierbarer, nichtflüchtiger Speicher zur Aufnahme von Prozeßparametern zugeordnet ist und mit einer Schnittstelle zur Eingabe oder Veränderung der Prozeßparameter und/oder zum Auslesen von Prozeßdaten durch ein externes Datenverarbeitungsgerät. Daneben betrifft die Erfindung ein Datenverarbeitungsgerät zur

Eingabe von Prozeßparametern in solche Haushaltgeräte.

Um eine Änderung der Prozeßparameter oder das Auslesen von Prozeßdaten einfach vornehmen zu können, wird als Schnittstelle eine Anzeigevorrichtung (4) des Haushaltgerätes verwendet, wobei die Anzeigevorrichtung (4) als Lichtsende-/Empfangseinrichtung ausgebildet ist.



Beschreibung

Die Erfindung betrifft ein Haushaltgerät, insbesondere eine Wasch- oder Geschirrspülmaschine, mit einer Mikroprozessorsteuerung, welcher ein programmierbarer, nichtflüchtiger Speicher zur Aufnahme von Prozeßparametern zugeordnet ist und mit einer Schnittstelle zur Eingabe oder Veränderung der Prozeßparameter und/oder zum Auslesen von Daten aus der Mikroprozessorsteuerung durch ein externes Datenverarbeitungsgerät. Daneben betrifft die Erfindung ein Datenverarbeitungsgerät zur Eingabe von Prozeßparametern insbesondere in solche Haushaltgeräte.

In den vorgenannten Haushaltgeräten kann die Überschreibung von Prozeßparametern, ein sogenanntes Updating über eine Schnittstelle an der Mikroprozessorsteuerung vorgenommen werden (DE 40 01 279 A1). Solche Schnittstellen sind in der Regel als externe Kontaktvorrichtung am Gerät oder an der Leiterkarte der Mikroprozessorsteuerung angeordnet. Im ersten Fall ergibt sich der Nachteil, daß ein spannungsführender Anschlußin den Außenbereich des Haushaltgerätes verlegt wird und somit strenge Sicherheitsvorkehrungen notwendig sind, um den Benutzer zu schützen. Im zweiten Fall besteht der Nachteil, daß der Kundendiensttechniker zur Änderung der Prozeßparameter das Haushaltgerät öffnen muß.

Der Erfindung stellt sich somit das Problem, ein Haushaltgerät zu schaffen, bei dem eine Änderung der Prozeßparameter oder das Auslesen von Prozeßdaten einfach vorzunehmen ist. Dieses Problem wird durch ein Haushaltgerät mit den Merkmalen des Anspruches 1 gelöst.

Der mit dem erfindungsgemäßen Haushaltgerät erreichbare Vorteil besteht darin, daß die optische 35 Schnittstelle übersichtlich und leicht erreichbar auf dem Bedienfeld des Haushaltgerätes angeordnet werden kann. Außerdem muß keine separate Schnittstelle eingerichtet werden. Das Bedienfeld des Haushaltgeräts bleibt somit übersichtlich und in seinen Funktionen für 40 den Benutzer überschaubar. Weitere vorteilhafte Ausgestaltungen des Haushaltgerätes ergeben sich aus den nachfolgenden Unteransprüchen.

Daneben liegt der Erfindung das Problem zugrunde, ein Datenverarbeitungsgerät zu offenbaren, mit dem 45 eine solche Änderung der Prozeßparameter leicht vorzunehmen ist. Dieses Problem wird durch ein Datenverarbeitungsgerät mit den Merkmalen des Anspruchs 5 gelöst. Der mit der erfindungsgemäßen Ausbildung des Datenverarbeitungsgeräts gemäß Anspruch 5 erreichbare Vorteil besteht in einem einfachen, leicht handhabbaren Aufbau.

In einer vorteilhaften Ausführungsform der Erfindung ist die Vorrichtung zur Übergabe und/oder Verarbeitung von optischen Signalen als mit einer 55 Saugvorrichtung ausgestatteter Adapter zur Aufnahme eines Lichtwellenleiters ausgebildet und/oder es besteht eine magnetische Kopplung zwischen Lichtwellenleiter und Anzeigeelement. Hierdurch kann eine sichere Ver-

bindung zwischen Lichtwellenleiter und Adapter hergestellt werden.

Daneben ist es vorteilhaft, wenn der Lichtwellenleiter nach dem Positionieren des Adapters auf die Anzeigevorrichtung in eine Bohrung im Adapter einsetzbar ist. Hierdurch ist die Anzeigevorrichtung beim Anbringen des Adapters auf dem Bedienfeld sichtbar, was eine genauere Positionierung zuläßt. Um eine noch genauere Positionierung zu gewährleisten, kann vorteilhafterweise eine Positionieranzeige vorgesehen werden, welche den Empfang eines von der Anzeigevorrichtung ausgestrahlten Dauersignals anzeigt.

Eine andere vorteilhafte Ausgestaltung des erfindungsgemäß gestalteten Datenverarbeitungsgerätes ist dadurch gekennzeichnet, daß die Vorrichtung zur Übergabe und/oder Verarbeitung von optischen Signalen selbst als aktive Sende-/Empfangseinrichtung ausgebildet ist, welche optische in elektrische und elektrische in optische Signale umwandelt. Hierdurch kann der anstelle eines teuren Lichtwellenleiters ein preisgünstigeres Kabel zur Übergabe der Signale bzw. Daten von der Anzeigevorrichtung zum PC verwendet werden. Auch bei einer solchen Übergabevorrichtung gemäß Anspruch 11 können Magnetkupplungen und/oder Sauger als Halterungen verwendet werden.

Ein Ausführungsbeispiel der Erfindung ist anhand der Zeichnungen rein schematisch dargestellt und wird im Folgenden näher beschrieben. Es zeigen:

- Figur 1 die gesamte Datenübertragungsstrecke zwischen Datenverarbeitungsgerät und der Mikroprozessorsteuerung (2) des Haushaltsgerätes;
- Figur 2 die Bedienblende (1) eines erfindungsgemä-Ben Haushaltgerätes in der Draufsicht.;
- einen Ausschnitt aus der optischen Datenübertragungsstrecke gemäß Figur 1 im Bereich der optischen Schnittstelle:
- Figur 4 die Datenübertragungsstrecke eines weiteren Ausführungsbeispiels.

Figur 1 zeigt den Ausschnitt aus einem Haushaltgerät im Bereich der Bedienblende (1). Dieses Haushaltgerät besitzt eine Mikroprozessorsteuerung (2) zur Steuerung von wählbaren Wasch- oder Spülprogrammen. Dabei empfängt die Mikroprozessorsteuerung (2) Signale von in den Zeichnungen nicht dargestellten Sensoren und beeinflußt in Abhängigkeit von diesen Signalen die verschiedenen, in den Zeichnungen ebenfalls nicht dargestellten Aktoren des Haushaltsgerätes, wie z. B. Heizungen oder Motoren. Hierzu ruft sie aus einem programmierbaren, nichtflüchtigen Speicher, beispielsweise einem EPROM (3), Prozeßparameter zur Steuerung dieser Aktoren auf.

Figur 2 zeigt die Bedienblende (1) des erfindungsgemäßen Haushaltgeräts in der Draufsicht. Zur Einstellung von Programmen und Zusatzfunktionen dienen Drucktasten (15). In den Drucktasten (15) und in separaten Anzeigeblöcken (16) sind optische Anzeigevorrichtungen (4) in Form von LED's angeordnet.

Mindestens eine dieser Anzeigevorrichtungen (4), im Ausführungsbeispiel die Überdosiert-Anzeige (4a), ist als optische Schnittstelle in Form einer Lichtsende- 5/Empfangseinrichtung ausgebildet. Um diese Anzeige (4a) als Schnittstelle zu kennzeichnen, ist sie mit einer Umrahmung (4b) und dem Schriftzug "PC" (4c) versehen. Die Anzeige (4a) steht über eine Datenleitung (5) mit der Mikroprozessorsteuerung (2) und hierüber mit dem EPROM (3) in Verbindung (s. Figur 1). Um eine Verbindung zwischen der Mikroprozessorsteuerung (2) und einem externen Datenverarbeitungsgerät herzustellen, wird auf der Bedienblende (1) die Anzeige (4a) mit diesem externen Datenverarbeitungsgerät kontaktiert.

Das externe Datenverarbeitungsgerät besitzt einen Adapter (6), welcher über Lichtwellenleiter (7) mit einem Interface (8) zur Umwandlung elektrischer Signale in optische Signale und elektrischer in optische Signale in Verbindung steht. Das Eingeben und Auslesen von 20 Daten erfolgt beispielsweise durch einen Personal Computer (9).

Figur 3 zeigt einen Ausschnitt aus der Datenübertragungsstrecke im Bereich der Anzeige (4a). In diesem Teil erfolgt zwischen Anzeige (4a) und Interface (8) eine Übertragung von optischen Signalen. Die Bedienblende (1) des Haushaltgeräts ist aus einem transparenten Werkstoff gefertigt und wird von einer am Gerätegehäuse befestigten Halteplatte (10) aufgenommen. Hinter der Halteplatte (10) ist eine Leiterkarte (11) angeordnet, welche unter anderem die Mikroprozessorsteuerung (2) und das EPROM (3) trägt. Daneben ist auf der Leiterkarte (11) ein Multi-Chip-Halbleiter (12) angeordnet, welche aus einer Kombination aus einem Fototransistor (12a) und einer Leuchtdiode (12b) besteht. Vor diesem Multi-Chip-Halbleiter (12) ist in einer Öffnung (13) der Halteplatte (10) ein stabförmiges Lichtwellenleiterelement (14) plaziert, welches für eine Bündelung des Lichts zwischen Multi-Chip-Halbleiter (12) und Bedienblende (1) sorgt. Die Kombination aus Multi-Chip-Halbleiter (12) und Lichtwellenleiterelement (14) dient während des normalen Programmablaufs als Überdosiert-Anzeige (4a).

Zur Eingabe oder Veränderung der Prozeßparameter außerhalb eines laufenden Programms erzeugt die Leuchtdiode (12b) Dauerlicht. Den Schaltbefehl hierzu erhält sie von der Mikroprozessorsteuerung (2) durch Betätigung einer Kombination von Drucktasten (15). Im Anschluß daran wird der Adapter (6) auf die Bedienblende (1) aufgesetzt. Um eine genaue Positionierung über der Anzeige (4a) zu erreichen, wird der von einer Hülse (17) umgebene Lichtwellenleiter (7) zunächst aus seiner Halterung, einer Bohrung (18) im Adapter (6), herausgenommen und der Adapter (6) derart plaziert, daß durch die Bohrung (18) die Anzeige (4a) sichtbar ist. Danach kann die Hülse (17) samt Lichtwellenleiter (7) in die Bohrung (18) eingesetzt werden. Der Adapter (6) wird durch einen Saugnapf (19a) und einen Saugbalg (19b) an der Bedienblende (1) gehalten. Als zusätzliche

Halterung ist eine Magnetkupplung vorhanden, welche aus einem um das Lichtwellenleiterelement (14) angeordneten magnetischen Ring (20) und einem metallischen Ring (21) an der Spitze der Hülse (17) besteht. Die Magnetkupplung (20;21) kann auch separat ohne Saugvorrichtung (15;19) eingesetzt werden. Für Bedienblenden (1) mit schmalen Anzeigeleisten kann eine Saugleiste oder ein Saugkissen mit mehreren kleinen Saugnäpfen verwendet werden.

Nach der exakten Positionierung befinden sich die freien Enden der Lichtwellenleiter (7) über dem Lichtwellenleiterelement (14). Diese Position wird durch eine Positionieranzeige bestätigt, wozu der Personal Computer (9) eine Messung des Lichtstroms der Leuchtdiode (12b) vornimmt und bei Empfang des Dauerlichts eine Bereitschafts-Anzeige abgibt. Danach wird zur Eingabe von Daten die Eingabebereitschaft des EPROMs (3) hergestellt und die dort abgespeicherten Prozeßparameter mit Hilfe des Personal Computers (9) und des Interfaces (8) überschrieben. Zum Auslesen von Daten greift der Personal Computer (9) auf die Mikroprozessorsteuerung (2) zu und zeigt von dort zur Verfügung gestellte Daten an. Anhand dieser Daten kann beispielsweise ein Programmablauf oder die Funktion einzelner Verbraucher kontrolliert oder Programm- oder Gerätedaten ausgelesen werden.

Figur 4 zeigt eine Datenübertragungsstrecke, bei der im Adapter (6') ein aktiver Sende-/Empfangsbaustein angeordnet ist. Dieser besitzt eine erste Platine (22) mit einer oder mehreren Sende-LED's (23), über die Signale vom Personal Computer (9) an die Mikroprozessorsteuerung (2) weitergegeben werden. In der Mitte der ersten Platine ist eine Öffnung (24) angeordnet, hinter der ein Empfänger, beispielsweise eine Foto-LED (25) mit nachgeschaltetem Verstärker (26) auf einer zweiten Platine (31) plaziert ist. Hiermit werden die Signale aus der Mikroprozessorsteuerung (2) empfangen und vor der Weitergabe an den Personal Computer (9) aufbereitet. Von hier erfolgt die weitere Signalübertragung über elektrische Verbindungsleitungen (27). An der Koppelstelle zum Anzeigeelement besitzt der Adapter (6') eine Linse (28) zur Bündelung der Lichtsignale. Die Halterung des Adapters (6') am Bedienfeld erfolgt über einen Dichtungsring (29) und einen Vakuumanschluß (30) für eine in der Zeichnung nicht dargestellte Vakuumpumpe. Die Positionierung kann wie beim in Figur 3 beschriebenen Ausführungsbeispiel erfolgen.

Patentansprüche

 Haushaltgerät, insbesondere Wasch- oder Geschirrspülmaschine, mit einer Mikroprozessorsteuerung (2), welcher ein programmierbarer, nichtflüchtiger Speicher (3) zur Aufnahme von Prozeßparametern zugeordnet ist und mit einer Schnittstelle zur Eingabe oder Veränderung der Prozeßparameter und/oder zum Auslesen von Daten aus der Mikroprozessorsteuerung (2) durch ein externes Datenverarbeitungsgerät, 5

20

40

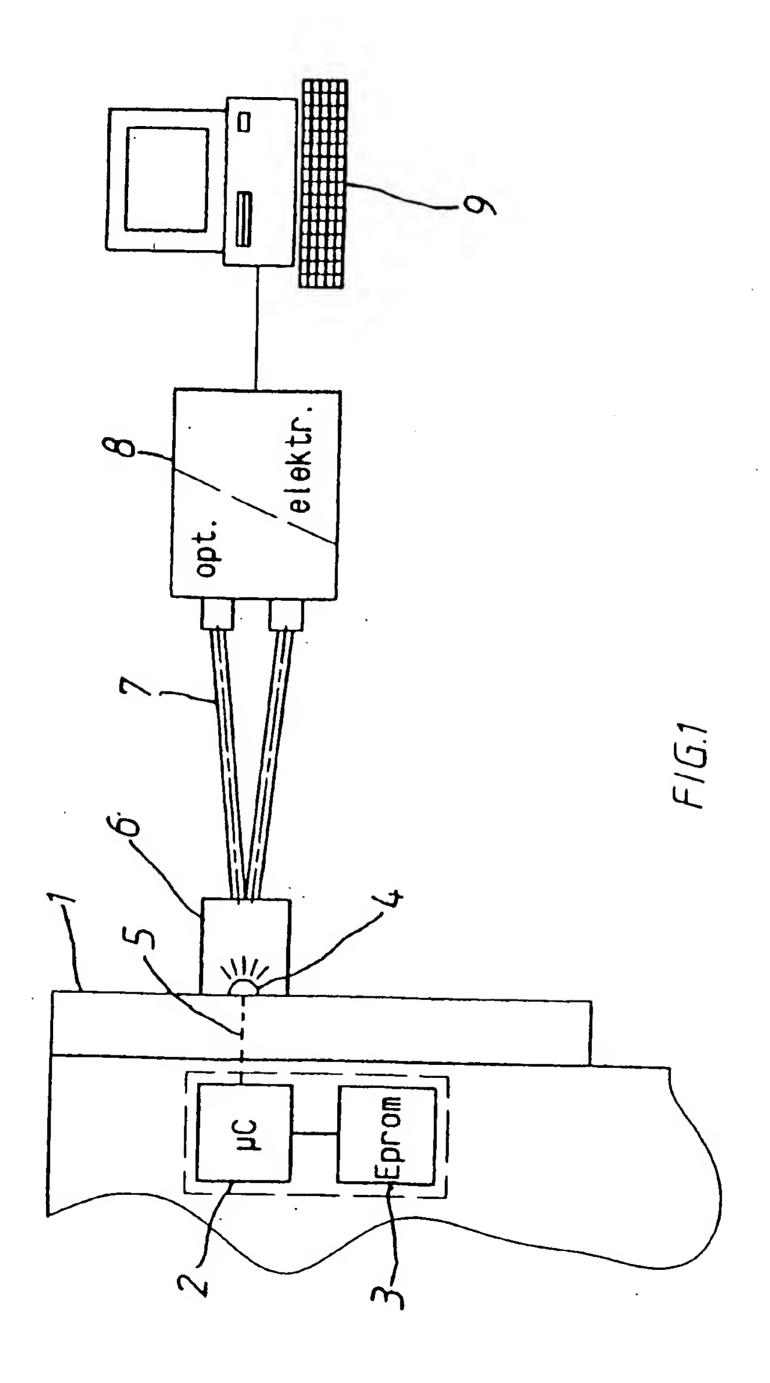
45

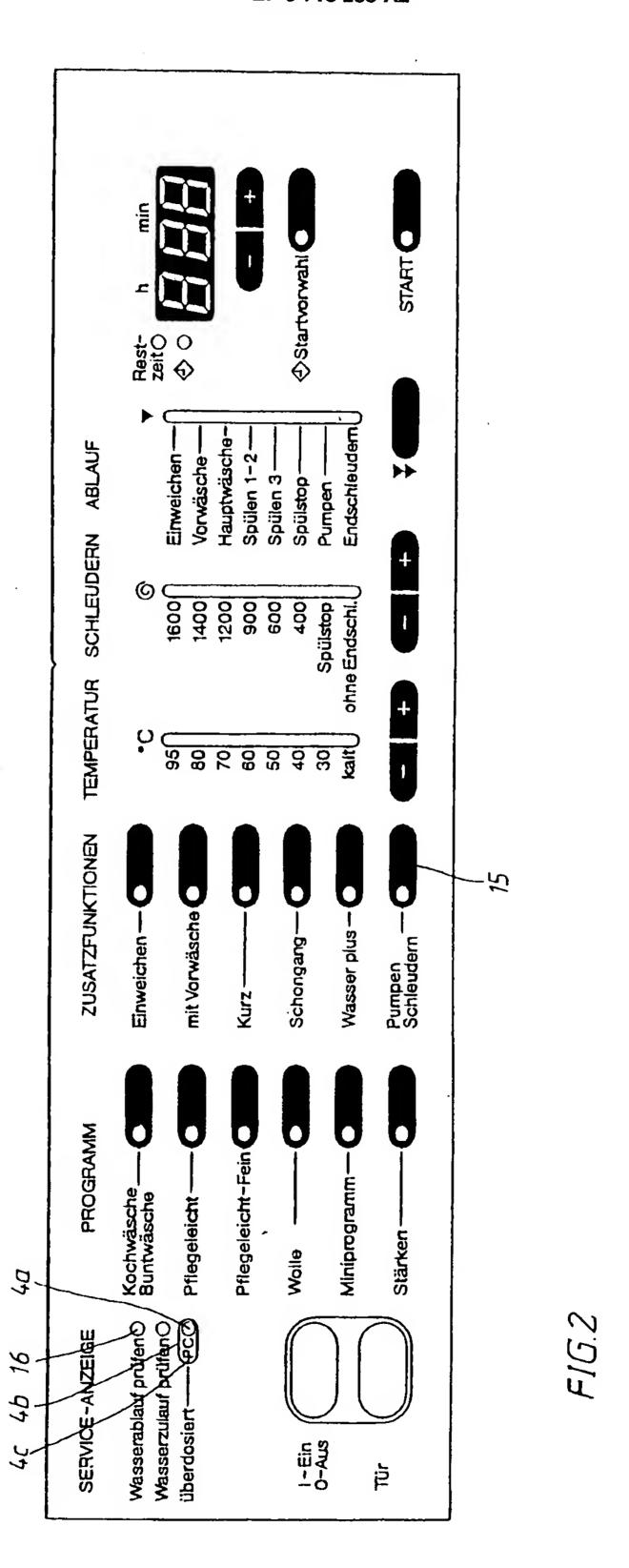
dadurch gekennzeichnet, daß als Schnittstelle eine Anzeigevorrichtung (4:4a) des Haushaltgerätes verwendet wird, wobei die Anzeigevorrichtung (4;4a) als Lichtsende-/Empfangseinrichtung ausgebildet ist.

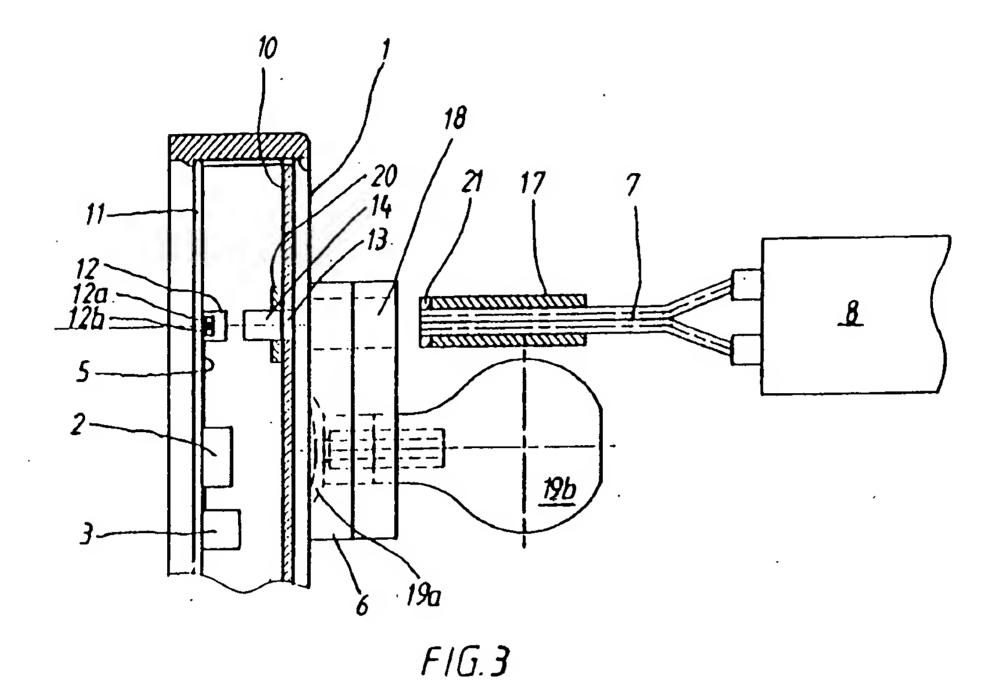
- 2. Haushaltgerät nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die Anzeigevorrichtung (4;4a) im Bereich der Bedienblende (1) des Haushaltgeräts angeordnet 10 ist.
- 3. Haushaltgerät nach einem der Ansprüche 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß die Anzeigevorrichtung (4;4a) aus einem auf 15 einer Leiterkarte (11) hinter der Bedienblende (1) angeordneten Multi-Chip-Halbleiter (12) und einer von diesem Multi-Chip-Halbleiter (12) zur Bedienblende (1) führenden Lichtwellenleiterelement (14) besteht.
- 4. Haushaltgerät nach den Ansprüchen 2 und 3, dadurch gekennzeichnet. daß die Bedienblende (1) mindestens im Bereich der Anzeigevorrichtung (4;4a) aus einem transpa- 25 renten Werkstoff gefertigt ist und daß das Lichtwellenleiterelement (14) in einer die Bedienblende (1) aufnehmende Halteplatte (10) befestigt ist.
- 5. Datenverarbeitungsgerät zur Eingabe oder Verän- 30 derung der Prozeßparameter und/oder zum Auslesen von Daten, insbesondere aus der Mikroprozessorsteuerung (2) eines Haushaltgerätes nach einem der Ansprüche 1 bis 4, gekennzeichnet durch eine Vorrichtung zur Über- 35 gabe und/oder Verarbeitung von optischen Signalen, welche auf die Anzeigevorrichtung (4;4a) aufsetzbar ist.
- Datenverarbeitungsgerät nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß die Vorrichtung zur Übergabe und/oder Verarbeitung von optischen Signalen als mit einer Saugvorrichtung (15,19)) ausgestatteter Adapter (6) zur Aufnahme eines Lichtwellenleiters (7) ausgebildet ist.
- 7. Datenverarbeitungsgerät nach Anspruch 6. dadurch gekennzeichnet. daß der Lichtwellenleiter (7) nach dem Positionieren des Adapters (6) auf die Anzeigevorrichtung in eine 50 Bohrung (18) im Adapter einsetzbar ist.
- 8. Datenverarbeitungsgerät nach einem der Ansprüche 5 bis 7. dadurch gekennzeichnet, daß die Vorrichtung zur Übergabe und/oder Verarbeitung von optischen Signalen als Lichtwellenleiter (7) ausgebildet ist, dessen freies Ende mit der Anzeigevorrichtung magnetisch koppelbar ist.

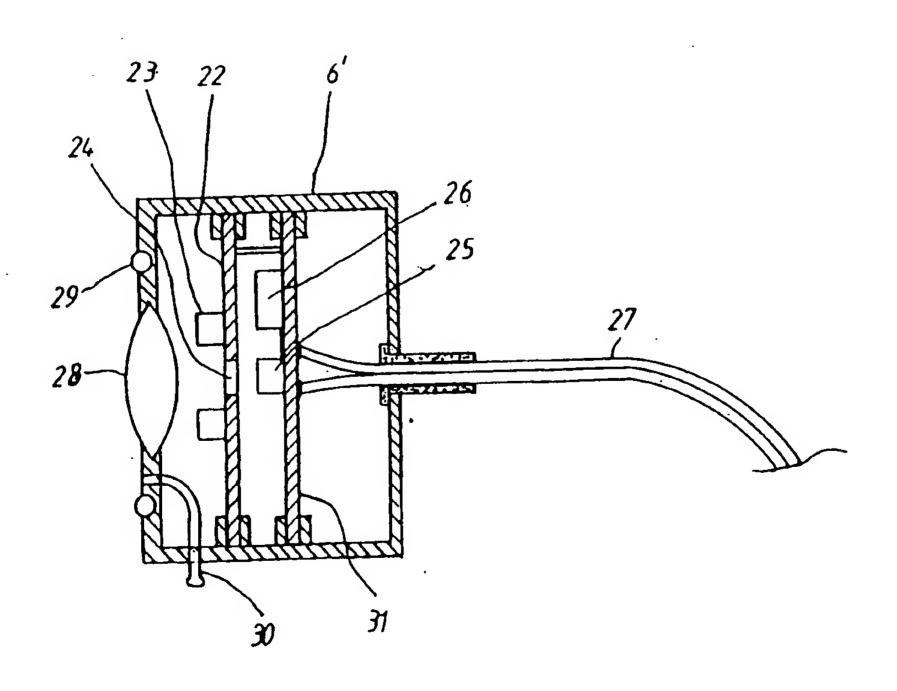
- 9. Datenverabeitungsgerät nach Anspruch 8 und Haushaltgerät nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet. daß die Anzeigevorichtung (4;4a) von einem Magneten (20) und der Lichtwellenleiter von einer Hülse (17) umgeben ist, an deren freiem Ende ein Metall-oder Magnetelement (21) angeordnet ist.
- 10. Datenverarbeitungsgerät nach einem der Ansprüche 5 bis 9, gekennzeichnet durch einen Personal Computer (9) und ein Interface (8) zur Umwandlung von elektrischen in optische und von optischen in elektrische Signale.
- 11. Datenverarbeitungsgerät nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß die Vorrichtung zur Übergabe und/oder Verarbeitung von optischen Signalen als aktiver Sende-/Empfangsbaustein zur Umwandlung von optischen in elektrische und elektrischen in otische Signale ausgebildet ist.
- 12. Datenverarbeitungsgerät nach einem der Ansprüche 5 bis 11, gekennzeichnet durch eine Positionieranzeige, welche den Empfang eines von der Anzeigevorrichtung (4;4a) ausgestrahlten Dauersignals anzeigt.

55









F1G.4

Best Available Copy